

КОНСТИТУЦИЯ ВСЕМИРНОЙ АССОЦИАЦИИ СУБУДА

ПРЕДИСЛОВИЕ

Мы, нижеподписавшиеся, наделенные надлежащими полномочиями делегатами Восьмого Всемирного Конгресса Субуда, постановили учредить эту Конституцию Всемирной Ассоциации Субуда, чтобы регламентировать требования членства в Ассоциации в соответствии с руководством, полученным Бапаком Мухаммадом Субу Сумохадивиджой, основателем нашей Ассоциации, и выраженным в следующих словах:

Название «Субуд» является аббревиатурой слов «Сусила, Будхи, Дхарма».

«Сусила» означает характер истинно человеческого существа в соответствии с Волей Единого Всемогущего Бога.

«Будхи» означает наивысшую силу, которая существует в человеке.

«Дхарма» означает реальность внутреннего чувства, которое подчиняется Воле Всемогущего Бога с терпением, доверием и искренностью.

Мы выбрали эти слова для названия Ассоциации нашего духовного братства в качестве символа, указывающего на то, что мы действительно можем стать человеческими существами, обладающими качествами Сусила, Будхи и Дхарма, в соответствии с тем, что мы испытываем каждый раз, когда получаем и практикуем латихан кедживаан.

С самого начала, когда латихан кедживаан впервые приходит к нам, происходит следующее: как только мы внутренне с искренностью подчиняемся Величию Всемогущего Бога, наши сердце и ум, обычно наполненные всевозможными иллюзиями и мыслями о различных проблемах, произвольно прекращают свою деятельность, и в этот момент все наше внутреннее чувство вибрирует. Затем эта вибрация внутреннего чувства проявляется в движениях и в энергии, которую мы называем латихан кедживаан.

Хотя в этом состоянии мы ощущаем, что наше воображение и мысли перестают действовать, внутреннее чувство испытывает состояние покоя и осознанности, поэтому оно может все время следовать движениям и энергии, которые ведут и направляют нас в нашем поклонении Богу.

Как следствие того, что мы испытываем в Латихане Кедживаане, мы убеждены, что поклоняемся только Единому Всемогущему Богу, и только Он может вести, направлять и приводить нас к Себе, и только Он может улучшить и возвысить наше внутреннее чувство и душу в соответствии с Его Волей.

Такова суть латихана кедживаана, который мы получаем и практикуем. Таким образом, основой латихана кедживаана служит наше поклонение Богу, и благодаря Его руководству и наставлению наш характер улучшается, а душа облагораживается в соответствии с Его Волей.

Так как Латихан Кедживаан существует и приходит к нам по Божьей Благодати, и его могут получать и практиковать люди разных наций и религий, мы можем лишь отдать на Его Волю дело распространения латихана кедживаана по всему миру.

Как бы то ни было, как человеческие существа, живущие в этом мире, мы нуждаемся в еде и одежде, мы также должны заботиться о себе, чтобы жить на Земле в безопасности и мире.

Поэтому, в дополнение к нашему поклонению Богу, нам также необходимо создать организацию в рамках законов и правил, которым мы подчиняемся.

С этой целью, от имени вышеупомянутых Делегатов, мы учреждаем настоящую Конституцию Всемирной Ассоциации Субуда, чтобы наша организация была упорядоченной.

Подписано по меньшей мере одним членом каждой делегации от следующих стран или групп стран (в порядке подписания):

Великобритания, Индонезия, Индия, Канада, Нидерланды, США, Мексика, Франция, Ирландия, Малайзия, Таиланд, Иберия (Португалия и Испания), Коста-Рика, Колумбия, Саудовская Аравия, Йемен, Греция, Италия, Бразилия, Южная Африка, Венесуэла, Скандинавия (Норвегия, Финляндия, Дания), ФРГ, Новая Зеландия, Австрия, Алжир, Польша, Япония, Шри-Ланка, Зимбабве, Сингапур, Вьетнам, Парагвай, Перу, Аргентина, Швейцария, Австралия, Нигерия.

ЦЕЛИ АССОЦИАЦИИ

1. Способствовать поклонению Всемогущему Богу через Латихан Кедживаан Субуда и обеспечивать другие потребности членов Субуда.
2. Сохранять практику Латихана Кедживаана, обеспечивая его доступность людям в том виде, в каком его изначально практиковали под руководством Мухаммада Субу Сумохадивиджой.
3. Оберегать хорошую репутацию Субуда.
4. Способствовать миру, гармонии и пониманию между людьми независимо от их этнического происхождения или вероисповедания.
5. Обеспечивать образовательные и другие средства для развития полного потенциала человека.
6. Облегчать нищету и лишения.
7. Поощрять развитие здоровой и гармоничной внутренней и внешней среды во благо человечеству.
8. Способствовать развитию культурной деятельности и ценностей, которые оживляют и обогащают человеческий дух.
9. Поощрять предпринимательский дух, который позволяет людям выразить их истинные таланты и развить способность улучшать качество их жизни.
10. Обеспечить доступ к информации, касающейся Латихана Кедживаана Субуда.

СУБУД И РЕЛИГИЯ

Субуд не является религией, но может быть дополнением к религии. В Субуде не существует теологии или какой-либо доктрины.

ЗАПРЕТ ПОЛИТИЧЕСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ

Ассоциация не поддерживает политическую деятельность и не принимает в ней участие.

ПРИНЯТИЕ РЕШЕНИЙ

Члены Всемирной Ассоциации Субуда, во всех своих совещательных процедурах, руководствуются демократическими принципами и стремятся к консенсусу в принятии решений на основе руководства, полученного в Латихане Кедживаане.

УСТАВ: ОПРЕДЕЛЕНИЯ

Филиалы: Автономные организации Субуда, которым предоставлено аффилированное членство в Ассоциации (8.1)

Ассоциация: Всемирная Ассоциация Субуда - международная ассоциация национальных организаций Субуда (2.1)

Главное должностное лицо: Глава организации

Конгресс: Пленарное заседание или несколько непрерывных пленарных заседаний Ассоциации (3.1)

Совет: Всемирный Совет Субуда (5.1)

Заместитель председателя: Должностное лицо Ассоциации Субуда, которое помогает председателю и исполняет его обязанности в его отсутствие.

Международный Комитет Субуда: Исполнительный комитет, служащие и добровольные помощники Ассоциации (6.1)

МКС: Международный Комитет Субуда (7.1)

Председатель МКС: Главный администратор Ассоциации (7.2)

Члены: Национальные организации, которые являются членами Ассоциации (2.2).

Делегация Стран-Членов : Группа численностью до четырех человек, представляющая Стран-Членов на Конгрессе (10.1)

Участник: Человек, получивший от органа, проводящего собрание, временное право на участие, но не на голосование в собраниях этого органа (10.1)

Председательствующее лицо: Человек, ведущий собрание.

Очередной Конгресс: Регулярно проводимый Конгресс, на котором избирается Председатель Всемирной Ассоциации Субуда (3.2)

ВАС: Всемирная Ассоциация Субуда (2.1)

Председатель ВАС: Председатель Ассоциации (2.5)

Всемирный Совет Субуда: Совет Ассоциации, состоящий из Международных Помощников, Зональных Советов в лице их Зональных Представителей и глав Филиалов (5.1)

Зона: Группа членов, определенная Конгрессом и основанная на географической близости и языковом сходстве (4.1)

Зональный Совет: Совет Делегаций Стран-Членов Зоны (4.2)

Зональный Представитель: Представитель от Зоны на Всемирном Совете (4.4)

УСТАВ

ТРЕБОВАНИЯ

1.1. **Минимальные требования:** Поскольку существуют другие формы законодательства, с помощью которых Ассоциация может принимать решения, и поскольку Устав служит для разрешения наихудших вероятных ситуаций, в него не должно быть включено ничего, в чем нет необходимости, и из него не должно быть исключено ничего, что требуется для полной структуры организации и для того, чтобы справляться с наихудшими вероятными ситуациями.

1.2. **Максимальная автономия:** Если иное специально не ограничено или не исключено, отдельные лица и органы, упомянутые в Уставе, могут действовать в рамках своей юрисдикции, как они считают необходимым.

1.3. **Традиция:** Признается, что традиция играет роль в развитии Ассоциации наряду с утвержденной структурой.

1.4. **Временной аспект:** Организации как таковые носят временный характер.

АССОЦИАЦИЯ

2.1. **Название.** Название международной ассоциации национальных организаций Субуда – «Всемирная Ассоциация Субуда», именуемая в настоящем Уставе Ассоциацией, или ВАС.

2.2. **Члены.** Членами Ассоциации являются национальные организации Субуда, именуемые в настоящем Уставе как Страны-Члены.

2.3. **Членство.** Страна-Членами являются:

а) те национальные организации, зарегистрированные на Восьмом Всемирном Конгрессе Субуда, которые через свои Делегации ратифицировали настоящие Конституцию и Устав, или:

б) те национальные организации, не зарегистрированные на Восьмом Всемирном Конгрессе Субуда, но принятые Конгрессом, которые ратифицировали настоящие Конституцию и Устав, и:

в) те национальные организации, которые не вышли из Ассоциации добровольно или не были исключены.

2.4. **Добровольное прекращение Членства:** Страна-Члены, которые ратифицировали настоящие Конституцию и Устав Ассоциации, могут прекратить Членство добровольно только на основании решения высшего органа их организации.

2.5. **Председатель ВАС:** Главное должностное лицо Ассоциации - это Председатель Ассоциации, именуемый в настоящем Уставе как Председатель ВАС.

2.6. **Заместитель Председателя:** Совет может назначить заместителя председателя, именуемого в настоящем Уставе как Заместитель Председателя, который будет помогать Председателю и исполнять его обязанности в его отсутствие.

2.7. **Ратификация.** После ратификации Страна-Членом, настоящие Конституция и Устав являются для данной Страна-Члена обязательными для соблюдения.

2.8. **Принятие решений:** После обсуждения Делегациями Стран-Членов решения принимаются консенсусом.

2.9. **Членский взнос:** Минимальный членский взнос - один доллар США в год.

ВСЕМИРНЫЙ КОНГРЕСС СУБУДА

3.1. **Определение:** Конгресс Всемирной Ассоциации Субуда всех Делегаций Стран-Членов именуется в настоящем Уставе как Конгресс. Конгресс - это либо пленарное заседание Ассоциации, либо несколько непрерывных пленарных заседаний Ассоциации, которые проводятся за один период времени.

3.2. **Очередной Конгресс:** Конгрессы, проводимые регулярно, именуются в настоящем Уставе как Очередные Конгрессы.

3.3. **Год проведения Очередных Конгрессов:** Перед завершением каждого Очередного Конгресса, Конгресс определяет календарный год проведения следующего Очередного Конгресса – через четыре года или шесть лет.

3.4. **Созыв Конгресса:** Конгресс и специальное заседание ВАС могут созываться большинством Зональных Представителей или 25% Стран-Членов ВАС. Конгресс может проходить в Округе Колумбия или за его пределами.

3.5. **Уведомление:** О созыве Очередного Конгресса Страны-Члены обычно уведомляются не позднее, чем за шесть месяцев до первого дня Конгресса.

3.6. **Уведомление:** О созыве Внеочередного Конгресса Страны-Члены обычно уведомляются не позднее, чем за два месяца до первого дня указанного Конгресса.

3.7. **Полномочия:** Конгресс является органом высшей власти Ассоциации и ее Филиалов.

3.8. **Состав:** Конгресс состоит из Председателя ВАС, Делегаций Стран-Членов, Международных Помощников, Зональных Представителей, главного должностного лица от каждого Филиала или их заместителей, зарегистрированных на данном Конгрессе, и Председателя МКС.

3.9. **Представительство Стран-Членов:** Каждая Страна-Член представлена на Конгрессе делегацией, зарегистрированной на этом Конгрессе и именуемой в настоящем Уставе как Делегация Стран-Членов.

3.10. **Делегация Стран-Членов:** Делегации Стран-Членов являются делегациями Зональных Советов или их альтернатив, зарегистрированных на Конгрессе.

3.11. **Председательствующее должностное лицо:** Председательствующим должностным лицом на Конгрессе является Председатель ВАС.

3.12. **Избрание Председателя ВАС:** Конгресс или, если Конгресс не созывается, Совет избирает Председателя в соответствии с руководством, полученным в Латихане Кедживаане.

3.13. **Срок, на который избирается Председатель ВАС:** Срок, на который избирается Председатель ВАС, начинается на Очередном Конгрессе, избравшем его, и заканчивается во время следующего Очередного Конгресса.

3.14. **Длительность срока, на который избирается Председатель ВАС:** Срок, на который избирается Председатель ВАС, обычно начинается сразу после его избрания для обсуждения всех новых вопросов, вытекающих из Конгресса, на котором он был избран, и длится до завершения всех старых дел, предусмотренных в повестке дня Конгресса, завершающего этот срок.

3.15. **Процедура избрания Заместителя Председателя:** Заместитель Председателя избирается Советом из кандидатур, предложенных Председателем на место Заместителя Председателя, в соответствии с руководством, полученным в Латихане Кедживаане.

3.16. **Кворум:** Кворумом на Конгрессе считаются две трети Стран-Членов, зарегистрированных на Конгрессе.

3.17. **Избиратели:** Голосуют только Делегации Стран-Членов.

3.18. **Один голос:** Каждая Делегация Стран-Членов имеет один голос.

3.19. **Голосование по доверенности:** Голосование по доверенности допускается. Политика и процедура такого голосования определяется Конгрессом или Всемирным Советом Субуда (ВСС) по согласованию со странами-членами ВАС.

Процедура разрешения спорных вопросов: При возникновении разногласий в точках зрения между Делегациями Стран-Членов Председатель может назначить заседание Зонального Совета или подобной группы по согласованию с Делегациями Стран-Членов. Если разногласия не будут устранены, решения принимаются посредством руководства, полученного в Латихане Кедживаане. При отсутствии консенсуса решение не принимается. Однако резолюция, отклоненная на предыдущем Конгрессе, которую Зональные Представители единогласно решают восстановить без изменений на последующем Конгрессе, утверждается Конгрессом в том случае, если ее поддержат более двух третей Делегаций Стран-Членов.

3.20. Выдвижение кандидатур: За исключением назначения главных должностных лиц Филиалов, кандидатуры могут быть выдвинуты только Делегациями Стран-Членов.

ЗОНЫ:

4.1. Определение: Конгресс объединяет Страны-Члены в Зоны в соответствии с пожеланием каждой Страны-Члена, географической близостью, языковым сходством и исходя из других практических соображений.

4.2. Зональный Совет: В каждой Зоне Зональный Совет состоит из представителей Международных Помощников, Зонального Представителя, не более чем четырех делегатов от Страны-Члена или их заместителей, зарегистрированных на встрече Зонального Совета. Этими представителями являются, в частности: главное должностное лицо Страны-Члена, должностное лицо Страны-Члена, ответственное за международные дела и именуемое Организационным Советником, а также Национальный Помощник-мужчина и Национальный Помощник-женщина, именуемые Кедживаан Советниками.

4.3. Председательствующий: Председательствующим на Зональном Совете является Зональный Представитель.

4.4. Представитель: Каждый Зональный Совет назначает Зонального Представителя, обычно проживающего в данной Зоне, следуя руководству, полученному в Латихане Кедживаане.

4.5. Временные Зональные Представители: После консультаций со Странами-Членами соответствующей Зоны Совет может назначить временных Зональных Представителей в те Зоны, которые не могут избрать постоянных Зональных Представителей.

ВСЕМИРНЫЙ СОВЕТ СУБУДА

5.1. Состав: Всемирный Совет Субуда (ВСС), именуемый в данной резолюции Советом, состоит из Зональных Советов, обычно представленных их Зональными Представителями, Председателя ВАС, Международных Помощников, главных должностных лиц каждого Филиала и Председателя Международного комитета Субуда (МКС).

5.1.1. Подготовительные встречи Зонального Совета: Заседания Зонального Совета должны, как правило, проводиться перед встречей Всемирного Совета.

5.2. Полномочия: Полномочия Конгресса, оговоренные в соответствующих решениях Конгресса, возлагаются на Всемирный Совет между Конгрессами.

5.3. Ограничение: Совет не уполномочен вносить изменения в Конституцию Ассоциации или в Конституцию Филиалов.

5.4. Ограничение: Совет не уполномочен принимать и исключать Страны-Члены или Филиалы.

5.5. Ограничение: Совет не уполномочен переводить Страну-Члена в другую Зону.

- 5.6. **Председательствующий:** Председательствующим на Совете является Председатель ВАС.
- 5.7. **Ответственность Председателей между Конгрессами:** Ответственность между Конгрессами возлагается на Председателей ВАС и МКС через Совет.
- 5.8. **Право голоса:** Голосующими членами Совета являются Зональные Представители.
- 5.9. **Кворум:** Кворум на Совете соблюдается, если присутствуют не менее пяти Зональных Представителей и один или более Международных Помощников.
- 5.10. **Заседания Совета:** Председатель ВАС по согласованию с большинством Зональных представителей может созывать заседания Всемирного Совета Субуда и любые специальные заседания ВСС. Заседания ВСС могут проводиться в Округе Колумбия или за его пределами.

СОВЕТ ДИРЕКТОРОВ:

- 6.1 **Совет директоров:** Директорами ВАС являются Председатель ВАС и Зональные Представители. Каждый директор имеет право на один голос при принятии решений Советом Директоров.
- 6.2 **Увольнение:** Зональные Представители назначаются Директорами Ассоциации на срок от четырех до шести лет на Зональном Совете и в любое время могут быть смещены с должности на Зональном Совете. Председатель назначается Директором Ассоциации на Конгрессе на срок от конгресса до конгресса и может быть смещен с должности членами Всемирного Совета между конгрессами или членами ВАС на Конгрессе или специальном заседании ВАС. Всемирный Совет Субуда имеет право рекомендовать любому Зональному Совету смещение Зонального Представителя с должности зонального представителя и директора Ассоциации.
- 6.3 **Кворум:** На заседании директоров ВАС кворумом является большинство.
- 6.4 **Заседание директоров:** Как правило, директора встречаются как минимум раз в году, и заседание созывается председателем Ассоциации по согласованию с большинством Зональных представителей. В письменных уведомлениях указываются цель, место, время и повестка дня заседания. Уведомления рассылаются не позднее одного месяца или не ранее шести месяцев до начала заседания. Встречи директоров могут проводиться в Округе Колумбия или за его пределами.
- 6.5 **Заседания:** Заседания Совета Директоров могут проводиться посредством телефонных конференций, видео или он-лайн конференций, а также по электронной почте.
- 6.6. **Решения:** Решения Совета Директоров принимаются консенсусом.
- 6.7 **Должностные лица:** Секретарь Ассоциации назначается Советом Директоров. Другие должностные лица Ассоциации назначаются председателем МКС, который является Администратором Ассоциации. Председатель не может совмещать свою должность с должностью секретаря. Совет Директоров имеет право смещать председателя МКС (или администратора Ассоциации) с должности.
- 6.8. **Назначение комитетов:** Совет директоров может назначать комитеты для осуществления полномочий совета директоров в вопросах управления Ассоциацией, если решение о назначении принято консенсусом.
- 6.9 **Ссуды:** Выдавать ссуды и гранты ВАС директорам и должностным лицам запрещается.

ИСПОЛНИТЕЛЬНЫЙ КОМИТЕТ

- 7.1. **Исполнительный комитет:** Исполнительным комитетом Ассоциации является Международный Комитет Субуда, именуемый в настоящем Уставе как МКС.

7.2. Исполнительный председатель: Председатель Международного Комитета Субуда назначается Конгрессом на тот же срок, что и Председатель, и именуется в настоящем Уставе как Председатель МКС.

7.3. Процедура избрания Председателя МКС: Председатель МКС избирается из кандидатур, выдвинутых Зональными Представителями, в соответствии с руководством, полученным в Латихане Кедживаане, и если в это время проходит Конгресс, этого кандидата представляют Конгрессу для утверждения.

7.4. Местонахождение: Во время каждого Очередного Конгресса Конгресс определяет, где будет находиться МКС после следующего Очередного Конгресса, или информирует Совет о предпочтительном месте, с тем чтобы Совет, по возможности быстро, принял решение.

7.5. Местонахождение: Во время каждого Очередного Конгресса Конгресс определяет место проведения следующего Очередного Конгресса или информирует Совет о предпочтительных местах проведения Конгресса.

ФИЛИАЛЫ:

8.1. Филиалы: Конгресс может дать согласие на Членство в Ассоциации в качестве Филиала автономным международным организациям Субуда, именуемым в настоящем Уставе Филиалами.

8.2. Условия: Требования Конгресса к Филиалам:

а) Учредительный документ Филиала и все последующие его изменения утверждаются Конгрессом;

б) Филиалы признают, что если Конгресс поручает Филиалу осуществление одной или более Целей Ассоциации, Конгресс подтверждает свою ответственность за достижение всех Целей Ассоциации;

в) Главное должностное лицо Филиала избирается на Очередном Конгрессе посредством руководства, полученного в Латихане Кедживаане, на тот же срок, что и Председатель ВАС;

г) В случае неспособности главного должностного лица исполнять свои обязанности, Филиал обращается к Конгрессу или Совету с просьбой о назначении другого главного должностного лица, избранного Филиалом посредством руководства, полученного в Латихане Кедживаане;

д) В органах правления Филиалов обеспечивается место для Председателя ВАС или для его представителя;

е) Филиалы отчитываются о своей деятельности и финансах перед Конгрессом и перед Советом в том виде, который приемлем для Конгресса или Совета.

8.3. Представительство: Представителем Филиала на Конгрессе является главное должностное лицо Филиала или его заместитель.

8.4. Выдвижение Делегациями Стран-Членов кандидатур на место глав Филиалов: Кандидатуры, выдвинутые Членскими Делегациями на место главного должностного лица Филиала, должны быть утверждены главным органом правления соответствующего Филиала.

8.5. Право выдвижения кандидатуры: Представитель Филиала имеет право выдвигать одну или более кандидатур, предложенных Филиалом на место его главного должностного лица.

СЧЕТА И АУДИТ

9.1. **Счета и Аудит:** в обязанности МКС входит следующее:

а) определение и поддержка приемлемой системы учета для Ассоциации;
б) в течение шести месяцев по окончании финансового года подготовка и передача Делегациям Стран-Членов комплекта проверенных финансовых отчетов, составленных в соответствии с общепринятыми принципами бухгалтерского учета для некоммерческих организаций.

9.2. **Назначение Ревизора:** Совет назначает Ревизора Ассоциации.

9.3. **Финансовый год:** Финансовый год Ассоциации заканчивается 31 декабря.

РАЗНОЕ

10.1. **Участник:** Любой орган Ассоциации может дать право частному лицу стать Участником, т.е. участвовать, за исключением голосования, в собраниях этого органа, на определенный период времени.

10.2. **Изменения Устава и Конституции:** Изменения в Устав и Конституцию Ассоциации вносятся только Странами-Членами во время Конгресса. Резолюции по изменению Устава или Конституции рассылаются всем Странах-Членам за год до Созыва Конгресса.

10.3. **Бухгалтерские книги и учетно-отчетные документы:** ВАС ведет список зарегистрированных членов, ежегодные отчеты и протоколы заседаний ВСС, собраний директоров ВАС, Конгресса и любых специальных заседаний или резолюций ВАС в его главном офисе в Вашингтоне или в месте, определяемом ВСС. Любой член ВАС имеет право проверять эти записи.

10.4 **Ответственность:** Ассоциация освобождает от ответственности любого директора или должностного лица или бывшего директора или должностного лица Ассоциации или любого лица, которое могло исполнять по его требованию обязанности директора или должностного лица другой корпорации, будь то для получения прибыли или некоммерческой деятельности, за расходы, фактически и неизбежно понесенные им или ею в связи с защитой любого действия, иска или судебного разбирательства, в которых он или она является стороной как директор или должностное лицо, за исключением тех случаев, когда он или она признаны виновными в таких действиях, иске или судебном разбирательстве, чтобы нести ответственность за халатность или проступок при исполнении служебных обязанностей.

10.5. **Ответственность ВАС:** ВАС не несет ответственности за какие-либо долги или обязательства, а также за какие-либо действия или деятельность любого из ее членов.

10.6. **Роспуск Ассоциации при ее ликвидации:** Совет принимает решение о распределении активов Ассоциации.

10.7 **Архивы ВАС:** Архивы ВАС являются постоянной и неотъемлемой частью ВАС. Устав Архива Всемирной Ассоциации Субуда определяет структуру Архива и его отношения с ВАС.